

כשרת תשלום
בניית תשלום



3/1970

121/49 /J



שם:

121 / 49 - נ

2017719	טל פריט:	105.0/56 - 2947	מזהה פנימי:
06/10/2013		03-311-12-03-07	מזהה לוגי:
			כתובת:

[REDACTED]

17, רחוב אלהריזי,

ירושלים, כו' באדר א' תש"ל
5 במארס 1970

לכבוד
הרב ס. ס. סניאורסאהן
ליובאוויטש
ברוקלין, נ. י.

רבי נכבד סאד,

כבוד נשיא המדינה, סר זלמן שזר, הורה לי
להעביר לכב' אה המכתב המפורץ לזאת, שקיבל מאת [REDACTED]
מאיזסיר, פורכיה, הידועה לכב', בו היא [REDACTED]
קובלה על סר גורלה של בנה החולה סאד במחלת ההידרוצמאלי.
הנשיא יהיה אסיר תורה לכב', אם יתן אה
דעה ותשובה ליכו למקרה מצער זה ואם ישיב תשובה לאם
האומללה.

בהודיה

ובכבוד רב

שולמיה גרדי
יועצה לנשיא

Rabbi Menachem M. Schneerson
Lubavitch
770 Eastern Parkway
Brooklyn 13, N.Y.
U.S.A.

סג"ל: המכתב
ש/מב

הגברת אביבה גיחאי, כאן

מריס ברכאן, כאן

כז' באדר א' תש"ל
5 במארס 1970

ירושלים

לאביבה גיחאי שלום רב,

כפי שסיכמנו, הריני מעכירה במצורף לזאת

אה המכתב מהגברת [REDACTED] מאיזמיר, תורכיה,

ואת הטיוטא - לחשובה ואודה לך אם תעבירי לבעלך

לתרגום לצרפתית.

בחודה לך ולבעלך הנכבד,

ב ב ר כ ה

מריס ברכאן

מצ"ל: המכתב והחשובה

Jerusalem, 16 Mars 1970

Mme [REDACTED]
[REDACTED]

Iznir
TURQUIE

[REDACTED]

Son Excellence le Président de l'Etat d'Israël,
M. Zalman Shazar, a bien reçu votre lettre du 30 Décembre
dernier et a été très touché à la lecture du récit que
vous faites du cas si douloureux de votre fille.

D'après les instructions données par M. Shazar,
nous avons fait suivre votre lettre au Rabbim de Lubavitch,
à Brooklyn, en le priant de la part du Président d'Israël
de s'intéresser au sort de votre fille. Nous espérons que
sa réponse ne tardera pas à vous parvenir.

En vous souhaitant d'assister bientôt à une
amélioration de l'état de votre fille, je vous prie
d'agréer, Madame, l'expression de ma considération distinguée.

Shulamit Wardi
Conseiller du Président

Jerusalem, 16 Mars 1970

[REDACTED]
Ismir
TURQUIE

[REDACTED]

Son Excellence le Président de l'Etat d'Israel,
M. Zalman Shazar, a bien reçu votre lettre du 30 Décembre
dernier et a été très touché à la lecture du récit que
vous faites du cas si douloureux de votre fille.

D'après les instructions données par M. Shazar,
nous avons fait suivre votre lettre au Rabbin de Lubavitch,
à Brooklyn, en le priant de la part du Président d'Israel
de s'intéresser au sort de votre fille. Nous espérons que
sa réponse ne tardera pas à vous parvenir.

En vous souhaitant d'assister bientôt à une
amélioration de l'état de votre fille, je vous prie
d'agréer, Madame, l'expression de ma considération distinguée.

Shulamit Nardi
Conseiller du Président

מדינת ישראל

אל הגברת אביבה גיחאי, כאן

מאת מרים כרכאן, כאן

כז' באדר א' תש"ל
ירושלים, 5 במאוס 1970

מס'

הגזון:

לאביבה גיחאי שלום רב,

כפי שסיכמנו, הריני מעבירה במצורף לזאת

את הסכתב מהגברה [REDACTED] מאיזמיר, הורכיה,

וזאת הסיוסא - לחשוכה, ואודה לך אם תעבירי לבגלך

לחרגום לצרפתית.

בהודה לך ולבעלך הנכבד,

כ כ ר כ ה

ט ו י א

לתרגום לצרפתית

לכבוד

תורכיה

הנכבדה,

כבוד נשיא המדינה, מר זלמן שזר, קיבל את מכתבך.

מיום 30 בדצמבר, 1969, והוא קרא בו בצער על מחלתה האנושה של בתך.

על-פי הוראות הנשיא, העברנו את מכתבך הנ"ל אל

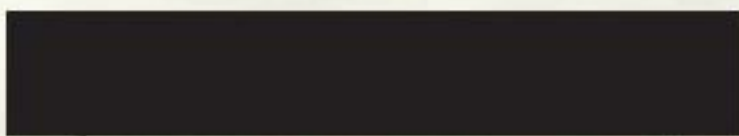
הרב' מליובאוויטש, לברוקלין, ובקשנו ממנו, בשם הנשיא, להתעניין בגורל בתך.

אנו מקווים כי תשובו על מכתבך לא תאחר לבוא.

בברכה הטובה שלמה לבתך.

בכבוד רב

שולמית גרדי
יועצה לנשיא



א.נ.מ.ר

פונו: אל: (נטיול) בקולג זכרה
 בקשה לבתי? , בו 24, שולח: (כח)
 (סובל מ Hydrocephalic) . עם
 כוונתו ומה אלו אלו 24 ו 32
 זכריו היו אלו מוסג אלו
 עם זכר .

בקשה: אל
 אלו: שולח: , מיוק: קיטל:
 בספרו אל: (ש.א. ס.נ.ב.) , אוק:
 שולח מקור: אלו: מלובק:
 ש.ק.ש. מ.ר.ב. אלו: אלו:
 , אלו: אל: אלו: אלו:
 (אלו: ב 1.9.1945 , יוק: ש.ש. ג.צ.)
 אלו: אלו: אלו: אלו: אלו: אלו:
 אלו: אלו: אלו: אלו: אלו: אלו:

(א.נ.מ.ר)
 (א.נ.מ.ר)
 (א.נ.מ.ר)

